

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 40 (2013)
Heft: 154

Artikel: Lù Tsâno è lù Bochonètt
Autor: Pannatier, Gisèle
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1044968>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

LÙ TSÂNO È LÙ BOCHONÈTT

Gisèle Pannatier, Evolène (VS)

*Oun byó zò, lù tsâno dùtt óou bo-
chonètt*

*- Éi próou réijòn dè vò-j-aplèdèyè
dè la Vyà;*

*Ounn óoujèlìn è pòr vò oun gró péik.
Dréik k'amodíche dè choflatà don
kè dòn*

*Pè féire frùmùlyè lo miryóou dóou
golyé*

*Za chèn vò fòrche à klyinnà la
téitha :*

*Òra, lù myo frònn, parì koume lù Dèn
Blàntse,*

*Pâ próouk d'arrèthà la rèya dóou
solè,*

*Èhomètt thlamèn lè kòòss dè la tor-
mènta.*

*Tòtt è por vó dèvoúra, tòtt mè
chèimble chikètt.*

*Néichigchâss èinkò a rèkouéik déi
fólye*

Kù kouvro tòt a l'èntòr,

Ourâ pâ tann a choufrì :

Vò dèfèndréik dè l'orâzo;

Mâ néithe lo grô dóou tèin

*Lo lòn déi mareüsse dóou Payik
dè l'Oúra.*

*Lù Natùra avoué vó lù mè pàre
byèin partchyâbla.*

*- Lù vouèthra kompachyòn, lù rèsòn
l'âbrètt,*

*Lù pàrte d'oun bon chèntumènn; mâ
balyè vó pâ vyà.*

*Lè-j-oûre lè mè chon mèin donzé-
róouje k'a vó.*

*Mè klyinno, rònto pas. Éigs tan kè òra
Kouintre lè grô kòòss dèmazâblo*

Rèjyistà chèn doblà lè rèinçh;

*Mâ alèin tozò.» Dóou tèin kù jyéi
thlóou mòss,*

*Dì lo fin kârro dóou moundo arroûve
d'òunna zìgva*

*Lù plu mèchyèn déi mèinnóouch
Kè lù Nòòr ougche portà tan kè lé èn
chòou flan*

L'âbro tùn dréikss; lù bochonètt plÿye.

L'oúra lù rèprènn adé mi

È lù fé tan byèin kè lù dèrachùne

*Ché kù y'avé la téitha pré dóou
chèrèin*

È lè pyà bâ pè lo Payik déi Mòòch.



Michel Boujenah vendange à
Saillon le 5 novembre 2004.

Photo J.-C. Champion.